

64/III

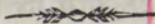
232

LA MARTINE

MEDITATION

1830.

С х в е р і и у л



Зіоа се-дуче, ш'алтеле він,
Ші фбрѣ хрмѣ се-стрекор тоате:
Дар сѣ те стигѣ нїмїк' нх поате
Дїнтр' ал маѣ сѣффлет де тїне пїлї:

Анї маї репезї, віаца'мї трбігѣ
Ле вѣз грѣмадѣ ти хрмѣ 'мї стжид,
Прекум шежарѣ 'шї веде кѣзжид
Ти прѣжмѣ 'шї фрѣпза чѣ вещежїгѣ.

Фрѣнтѣ 'мї де време тоат' а албіт,
Сжицелє рече авїапрїї віне
Кхрѣе ка хїда че 'и лок оціне
Сѣффлетул ерїї чел амморцїт.

Дар кіпх'цї тжибр, тот нитр' о старе,
 Фивечї тот тжибр ал воѣ пріві,
 Фивечї ти сжих'мї и' о'мвѣтржиї:
 Ел ка хи суффлет вжрстѣ нхаре.

Их, Тх дїи окї'мї/их аї ліпсіт;
 Шї кжид прівірѣ'мї чѣ шклїитїѣ
 Де тїнѣ аїчѣ фх пѣрѣсітѣ,
 Д'одатѣ'и черурї єѣ тѣ ам'збрїт.

Аколо 'итокмаї ш' акум фрумоасѣ
 Те вѣз ка 'и зіоа чѣ мѣ лѣсашї,
 Шї ла чераску'цї лѣкаш сѣурашї
 Кх аурора чѣ рѣкороасѣ:

Дар, фрумусѣцѣ'цї, кіпх'ицѣреск
 Шї 'и черурї тикѣ тот те урмарѣ:
 Дїп віацѣ окї'цї чѣ тичетарѣ,
 Де немурїре разѣ скліпеск!

Зефірул дхлче кѣ а са сѣфларе
 1икѣ 1цї сѣфлѣ пѣрул хидос,
 Че 'и трѣсхрї иегре де абзнос
 Рекаде 'и сжнх 'цї фѣрѣ 'ичетаре.

Умбра ачестѣ вѣл мїчїнос
 Шї маї мулт кїпул цї 'л 1идхлчеще,
 Ка дїмїиѣца че се-ївеще
 Дїи вѣлхл иопцї 1итхїекос.

Черескул Соаре віне, сфїнцеще
 Ку але иоастре зіле че свор;
 Шї 'итр'ал меѣ сѣффлет 'ал меѣ амор
 Иу аре иоапте, 1и вѣчї лхчеще.

Мїхт иу есте, иу фак хи пас,
 Шї 'мї 1пї аїевѣ 1мфѣцїшатѣ:
 Де мѣ хїт, хїда кїпх'цї 'мї араѣ;
 Д'ахз, зефірул поарт' ал тѣх глас.

Пь кжид пьмжитѹл доарме, вісѣзѣ,
 Д'ауз п'ти фруизе вжитѹл шоптїнд,
 Пар'кѣ дїи бѹзе 'цї ауз єшїнд
 Сфїнтеле 'цї ворбе че мѣ 'ивназѣ.

Де 'мї ардік окї, ш'ти сѹс прївєск
 Ачєстє стелє тмввпїає,
 П'а иопцї пжизѣ тмпрѣщїає,
 Ти тоатѣ стѣоа єѣ те зѣреск.

Дака зєфірѹл кѹ а са мїшкарє
 Дїи флорї мѣ 'иватѣ кѣ ал лор мїрос,
 Атѹичѣ пїєптѣ 'мї иєпѹтїинос
 Рѣсѹффлѣ тисѹшї ата сѹффларє.

Кжид трїст ти тайнѣ ла алтар мїрг,
 Сѣрог фїїица мжигїтоарє,
 Атѹичѣ лакрѣмїлє арзѣтоарє,
 Мжїмїлє талє, сїмѣѣ, кѣ лє щєрг!

Кжид дорм, тѹ 'и ѹмбрѣ ещї кѹ 'игріжіре.
 Ш' асѹпрѣ'мї арїпілѣ'щї алїи,
 Віселѣ 'мї тоатѣ діи тїнѣ 'мї віи,
 Ти кжт віаца сімц ти дормїре!

Ах! фіѣ 'и сомїх'мї ка мжїа та
 Сѣ'мї таѣ фірѹл зілелор мелѣ;
 Ш'атѹичі діи вісѹрї дѹлчї, амарї, грелѣ,
 Доамїѣ!..... ти сжїѹ'щї м'аш дещтѣпта!

Ка доѹ разѣ стрѣлѹчітоарѣ,
 Шї ка сѹспїиѹрї чѣ сѣ-ѹиѣск,
 Аїоастрѣ сѹффлетѣ ѹиѹ 'мпліиѣск;
 Шї ѣѹ сжїт тїкѢ кѹ рѣсѹффларѣ!

And then, it's a story and the ending.
 It's a story and the ending.
 It's a story and the ending.
 It's a story and the ending.

B C U / A S /

It's a story and the ending.
 It's a story and the ending.
 It's a story and the ending.
 It's a story and the ending.

It's a story and the ending.
 It's a story and the ending.
 It's a story and the ending.
 It's a story and the ending.

Central University Library last

B C U IASI

CEAPA

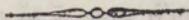
Central University Library Iasi

B C U IASI

CEVPA

Central University Library Iasi

Сєара



Сѣра аддучє ліна тѣчерє,
Пє пустїї стжичє єѣ ашѣзат ,
Іаѣ дучє хрмѣ ал поппї кар ,
Чє 'и авѣросул сєїїи пжшарє .

Ванхє сє-палцѣ пє орїзон ;
Шї ла пїчоарє'мї стѣо' амороасѣ
Кѣ а са лумїнѣ мїстерїоасѣ
Арїїнтѣещє верделє шѣс .

Прїи дѣса фрїзїзѣ ачєстор арѣурї
Луз зєфірѣл тїчєт шоптїнд ;
Лжїгѣ мормїїтє аст сєїїт єїмц
Наркѣ артрєчє сѣуржїдє хмѣрѣ .

Дар тот д'одатъ скапъ дін чер
 Сєийъ разъ дін ст'боа попці,
 Ші не т'кута 'мі фруите 'идрептанъ
 Ліи се-р'варсѣ прєстѣ аї мєї окї .

Дулаче лучіре д'уди габє де флак'брї,
 Разъ мулт драгъ , чєм'ь воєпці?
 ? Вїї оаре 'и сжиз'мі чєл остєніт
 С' аддучї лумїна нїтр' ал мєх с'уффлєт .

? Сфїндїта таїйъ ачєстор лумї
 Тє коворї оаре ка сѣ 'мі дєскоперї,
 Таїна аскуисѣ л' ач'єстѣ сфєрѣ,
 Ли карє зїоа тѣ аш'єптѣ мулт .

? О 'ццєлєпчївнє нє нїцєл'єсѣ
 Тє нїдрєпт'єзѣ ла тїк'єлошї ;
 ? Чє, вїї тѣ поантѣ аї лумїна
 Ка дулчѣ разъ нїєї н'єдєждє ,

? Времѣ че вѣне аї ка сѣ сплї
 Іїмѣї трїстѣ че 'ивечї о кіамѣ :
 Разѣ мѣлѣ Сфжитѣ, ? єнї аурора
 Ачелїї зілѣ че и'арѣ апнѣс .

Іїма'мї тоатѣ сѣ-мфлѣкѣрѣзѣ
 Л' ата лѣчїре , шї мѣ стрѣмѣт ,
 М'афлѣ кѣ ачелїа че иѣмаї сжит ; ...
 Дулчелѣмїѣ , ? єнї ал лор сѣффлет ...

Тот аша поатѣ кѣ сѣ-стрѣкор
 Ш' ачѣстѣ ѣмѣре мѣлѣ фѣрічїтѣ :
 Мѣ сїмѣ апроанѣ кѣ сжит дѣ єлѣ ,
 Д' алѣ лор кїпѣрї мфѣшѣрат !

Ах вої дѣ сжитѣцї ѣмѣре мѣлѣ сфїїтѣ
 Ачї 'и тѣчѣре вѣ роѣ вѣнїцї ;
 Кѣм сжит дѣ сгомѣт єѣ дѣпѣртат ,
 Фїцї тїпѣрѣѣ кѣ а мѣлѣ вїсѣрї .

Драгостѣ , пачѣ , воі рѣвѣреці
 Чи жи , чи шептѣмъ ч' абіарѣсѣфлѣ,
 Ка роа иопці каре се-ласѣ ,
 Ші домолеще ал зіл'і фок .

Веніці! . . . Дар абурі , о чѣцѣ гроасѣ
 Пе чер се-налцѣ нумаі де кѣт ,
 Ші прѣсте дѣлчѣ 'мі разѣ се 'итінд ,
 Пієре , ші 'идатѣ сѣ 'итѣиѣвѣзѣ .

B C U IASI

AAK8

Central University Library Iasi

B C U I A S I

8 H A A

Central University Library Iasi

Л а к у

Асфел тот ла цѣрмѣрї изобъ
Ампіишї, калѣ иеичетатѣ ;
Душї кѣтре вечиіка иоанте
Аианої фѣр'а веиї,
Аи очеаиуа де вѣрсте,
?Мої из вом путѣ вр'о датѣ,
О зі аикор' а'итѣрі.

Олак! аѣна 'шї сфѣрші аиу
Друмѣла че іар 'шї'а гѣтеіе;
Шї апроане де драіе валѣрї
Зиде еа ера 'веиї.
Пе ііатра иид'аї вѣзѣт'о
Ачі іатѣ мѣ прївеіе
Вїѣ сїиѣур а м'одїхиї!

Асфел тх муцїї ти цемїт
 Свѣт асте стжичї афундате;
 Асфел вжитул ата спумь

Не пічоарей арунка;
 Шї те сфвржмаї тот асфел;
 Свѣт коастеле'цї деспирате
 Згада 'цї павсїїнд се-вврса.

О сѣрб, ?'цї аддучї амінте,
 Кжид ної павтїм ти тѣчере,
 Шї п'авзїм де департе
 Пѣ видѣ, свѣт чер лучос,
 Де кжт сунету лонедї
 Че деспїка ку пѣчере
 Валу тѣї армоїос

Кжид унглас срїї ку тотул,
 Пѣ тѣчере фѣрѣ васте,
 Дїнтр'їн цѣрм ч'адучѣ ферме:
 Аичану а дещанта :

Зида стѣту сѣ аскулте,
Ші глаасѣ чѣ спѣмѣ тмѣ естѣ
Кѣ асте ворбѣ рѣсуна:

„ О Време! опраше цї свору;
„ Чѣсхрї блжидѣ аскултѣтоаре!
„ Опрїцї курсул востру стацї:

„ А зіелор маї фрумоасѣ
„ Плѣчерїлѣ фугѣтоаре
„ Лѣсацї сѣ густѣм, лѣсацї!

„ Дестѣї тікѣлошї вѣ стрїгѣ,
„ Чѣ ыказѣї тмпресоарѣ;
„ Курцецї пентру ыї грѣвїцї:

„ Лѣацї ку а лѣ лор зілѣ
„ Грїжелѣ карѣ ї довоарѣ;
„ Ші ытацї пѣї фѣрїцїцї....

„ Дар че чер ? дешартъ ругъ !

„ Мінутеле трек , п'ашѣптъ ,

„ Времѣ 'мї скапъ , с'а пієрдутъ ;

„ Еѣ зік понді сѣ 'птжрзіє ;

„ Аурора се-дешѣптъ :

В „ О 'мпрѣціє... атрекът !

„ Сѣ нѣім , сѣ нѣім дѣрѣ ,

„ Де се кѣита че грѣвѣціє

„ Грѣвѣці сѣ не бѣкурѣм .

„ Времѣ есте фѣрѣ цѣрмѣрї ,

„ Омѣл ліман нѣ гѣсеціє ;

„ Курѣє ; шї ної наїнтѣм „

Тїмп целос , ? є ку пугїнѣ

Ачїсте чѣсѣрї сфїнѣціє ,

Кжїд аморѣл ти лѣнїці нїде

Не рѣварѣ фѣрїчірї ,

Съ своаре де шої де парте ,

Асемейъ де грѣвѣте

Ка ші ти иеиорочірі .

Чел пхціи , ? шічі алор хрмѣ

Ші са иу стѣ , піере , своарѣ .

? Че де тот лѣ авем пердуте ;

?Маї мулт иу лѣ вом афла ;

Времѣ каре иі лѣ дете ,

Времѣ каре лѣ оммоарѣ ,

?Маї му иу лѣ ва маї да .

Трекут ! Шімік ! Вечіііііі !

Авісрї иегре шоптоасе !

? Үиде сжит зілеле иоастре ,

Каре 'и вѣчі иі лѣ 'иііііііі .

Спуицї : ? ие вѣці маї титоарѣ

Асте плъчерї фіороасе ,

Пе каре иі лѣ рѣиіііі .

О лак, ші вої стжичї тѣкуче,
 Пешерї ші пѣдурї змѣроасе,
 Вої, че времѣ вѣ пѣстрѣзѣ,

Саѣ поатѣ авѣ рѣиної,
 Пѣстрацї цїнерѣ де мїнте
 Ачѣшїї иопцї прѣ-фрхмоасе,
 Чел пущїи авѣ 'исоцї !

Фїе ку тїне 'и рѣнаос,
 Фїе ші 'и вїжѣлїе,
 Фрхмос лак ! ші 'и прївїрѣ
 Дѣлурїлор ч' асудез,
 Ш' 'и асте сѣлватїчї ржїе,
 Ш' 'и бразї че ку мжїдрїе
 Малул тѣѣ 'икорунїе .

Фїе 'и зєфїру че сѣффлѣ,
 Че тремурѣ 'и верѣцѣ,
 'и сунїстїлїе дїа валє
 Че вѣлїе лє рѣспунд ,

Чи стѣоа д'арціит лифруите ,
 Че албедне а та фацѣ
 Ку разе ч' авна пѣтрѣид .

Ші вжитул че тарѣ цеме ,
 Ші трестіа че ехспіиѣ ,
 Міроаселе рѣсфірате
 Діи аерѣ 'мѣлсѣміт ,
 Тот че се-веде , с'ауде ,
 Тоате еле че и' аѣ віиѣ ,
 Тот зіиѣ : Еї с'аѣ неіт !

B C U / A S /

Central University Library Iasi

B C U I A S /

ДЕСИЪДЕЖДИРЪ

Central University Library Iasi

Десиѣдѣждѣірѣ

Кжнд к' о ворѣѣ Крѣаторул ,
 ҃итр'҃ѣи чѣс тріст, ишлѣкѣт
 Діи сѣмицелѣ лѣи Хаос ,
 лѣмѣ' а зіс де с' а иѣскѣт ;
 Стѣ , ш' аиѣи 'ш ҃итоарчѣ фаца
 дела тот чел мѣрігор ,
 Ш' ҃ласвжрлѣ діи аи҃те
 к'҃ѣи пічор дефѣимѣтор .
 Мерціи , фѣцїи , те лас , ҃їзічѣ ,
 ҃и вѣчї фїи иенорочїт ,
 Иѣ вреднїк д' а мѣ мжїиѣ ,
 сѣѣ вр' о дат' а фїи иѣїт .
 Пімїк иѣ аиѣи ҃и аи҃те'мї ,
 жѣхѣріи ҃и вѣчї фїи ,
 Курїи ҃и воїлѣ 'итжмплѣрі ,
 Ш' а дѣшѣртѣлѣї пѣстїи :

Ка 8рсіга претутідей
 св'ці фіє нидрепѣтор ,
 Тікѣлошя , де парте
 де міне , стѣпжнтор .



Зиче , ші ачесте ворбе
 Иввалѣ Иеиорочірѣ ,
 Ка хи вѣлтур п'а са прадѣ
 Че'ші репедѣ ивнхстірѣ ,
 Дѣ хи цемѣт , лхиці мѣдирі .

Ші апѣсжид хиіверсѣл
 Сѣвт сжицѣроаса еї гіарѣ ,
 Сфжніе , вейиѣ , стіице ,
 (Фуріа тѣрвата хіарѣ ,)
 Дѣхѣл вѣчиці хрѣиірї .

Ш' нитіиса са 'мѣрѣиіе
 Рѣл д'атѣиці стѣпжнѣше ,
 Д'атѣицѣ тот че рѣсѣфѣлѣ ,

Д'агучий тот че са-гжидене,

Тот суффере, тот є кий :

Ші чер, ші пѣмжит, ші суффлет,

Ші матеріє, ші міите,

Гитрѣѣ патхра цеме;

Гласа єї стіє, кжд фієрбіте,

Их є де кѣт лхиг сусніи.

Аи дурерї, иѣпѣщї, неказурї

Ардїкацї прївїрѣ воастрѣ

Ла чер; лхї Думїєзѣ зїчецї;

Тх єщї апѣрарѣ иоастрѣ,

Тх марє мжигжїтор !

Иє порочїцї ! а лхї мїлѣ

Дєла вої сє-дєпѣртѣзѣ,

Вої черецї о спрїжїнїє;

Лумѣ вѣ тїфѣцїєзѣ

Цєра вострѣ Гоїгтор .

Че нїме сь'ці даї, окрѣдї!

Фаталї, палї пугїрї!

Че те нумеск кжид 8рсїтї,

Кжид Иатурї, Проведере,

Лїце иеицелїс'акї?

Де тремурї тої сѣтї мжиа'ці,

Саї маї вїне те влестїмї,

Де сжит сунїшї саї протївїчї,

Де те нїбеск, де ле тїмї,

Тї'и вєчї єцї, тї вєчї тот тї.

Вай! ка шї вої єї иїдеждї.

О кемам кї сєте марє,

Ш'ал мєї дїх амїцїт фоарте

Бїх пїи де 'икредїицаре

Ал сїх вєиї ш'отрївїрї.

Еа є ч'але поастрє пасурї

Тї авусурї тївржичїзї,

Че жїртфеле кї корзїе

Ші ку флорї тикунуиѣзѣ ,
Че 'мїице 'и неиорочїрї.

Дє ар зєчї рѣстриѣ
Пре оамей дупѣ 'итжмпларе ,
Саѣ тот ку лєцїлѣ ачѣлѣ
Прєстє тоцї фѣр' аѣбраре
Мжиа єї дє ар лѣса:

Дар Вѣкурїлє пѣзурѣ
Іиїмї чѣлє маїмѣреце ,
Вїртуцїлє чєлє палтє ,
Цаїїѣ, дукхурї, фрумусєцє
Жєртфє л' алѣцерѣ са.

Пре кум кжид Зєї дє сжидурї
Че 'ммунацї 'и рѣутатє
Черѣ пжрга сжидароасѣ
Дє 'урмє невиноватє
'и темпалѣ фумєѣтор:
Дїи Таурї алєшї о сѣтѣ

Є алкѣтѣа екаторѣа
 Ші мієлѣа фѣрѣ пріхайѣ,
 Алѣа тѣнѣрѣа поромѣа
 †игрѣпа алтарѣа лор

Креатор атот-пѣтерѣк,
 Пріачіп ла тоатѣ фіиѣа,
 Че пѣиѣ а иѣ се-иѣре
 †итрѣ тіиѣ є пѣтіиѣа
 А фі кѣм т' єї †идѣра,

Тѣ пѣтѣї кѣ тоатѣ ачѣетѣ,
 А те †итрѣче †итрѣ воіре
 Сѣ рѣвершї л' ата фѣнтѣрѣ
 Ші вѣаѣ ші фѣрічіре
 †итрѣ вѣчиічіа та.

Ші фѣр'а пієрдѣ ііміка
 Тѣ пѣтѣї фѣрѣ мѣсѣрѣ
 Сѣ рѣспѣидѣщї †илѣиѣї †идѣ
 Прѣстѣ тоатѣ †и пѣтурѣ
 Ёи фѣріче абсолѣт,

Нембрцінірѣ , пѣтерѣ ,
 Времѣ , німік их те цїне .
 Ах ! мѣ кѣтремѣр кжид жудек ,
 Тоате ле пѣтѣ прѣ бїне ,
 Ле пѣтѣ ; дар их аї врут !

?Карє ежит вїнеле ноастрє ,
 Фїкжт де пѣ аї дат фїїицѣ ;
 Нєсїмцїторул Нїміка ,
 ?Фост-аў оаре ку пѣтїицѣ
 Сѣ 'цї чѣр' а'л фмфїїица .

Че? алєтале капріцїхрї
 Иѣ аў фѣкѣт дѣпѣ 'итжмїларє?
 ?Орї трєвѣнам тїкѣлошї ,
 Дѣмїнєзєѣ фѣр'дє 'ндѣрѣрє !
 Иої ла фєрїчїрѣ та .

Ардїкѣцї дар пжї ла чєрѣрї
 Тѣмѣѣ чє і дѣ пѣлѣчєрє ,
 Сѣспїиурї , цємєтє , лѣкрѣмї ;

Блаестем, обіде, дурерє,
Копчертурї Думиезеещї!

Глас де морцї, цїпвт де сжице,
Плжичерї вої иєстїицїтоаре,
Свїдївѣ, мерцїи, батїи
Болцїла иєсїмцїтоаре
Палатурїлор черещї.

Пьмжитє, рѣдїкѣ'цї гласу,
Чер, рѣспїидє тѣ ворбещє;
Иєгре лѣкашурї чє моартѣ
А єї жѣртфє грѣмѣдєнє
Тоатє фачещї хи сѣспїи.

О вечїицѣ тжигурє
Сѣ дефаїмє 'и вечї иатѣра,
Шї дурерѣ сѣ аддукѣ,
Сѣ дѣ ла тоатѣ фїптурє
'Уи глас, 'уи цамѣт, 'уи кїи.

Діи з'юа 'и каре натура

Діи Міміка дєсліпітѣ ,

Скѣпѣ діи мѣїїлє талє

Ка офантѣ 'икіпхїтѣ

?Чаї вѣзут д'атуїчї прівїнд.

Матерїа 'мєстєкатѣ

Шї рѣхлхї 'їровїтѣ ,

Тоатѣ фїїїца цємжидѣ ,

А! вїаца нєсѣфферїтѣ

Мїмікул маї мулт пофтіїнд!

Елємєнтурї пізмѣтоарє ,

Лунта 'їтрє єлѣ арѣтатѣ ,

Врємѣ чє тот вєщєжачє

Пє рхїпурї апѣзатѣ

Чє мжиаї а грѣмѣдітѣ ;

Ашєнтжид ла прѣхлхї вїєрї

Фаптелє тал' єфємерє ,

Шї мѣартѣ стїпжид діи сїух ,

Țи Брутѹс кареле моаре
 Де вѣртѹтѣ че вѣзѣче
 Ш' ȣи мѣнѹтѹл дѹне ȣрмѣ
 Кіар де джиса се-идоѣче
 Стрѣѣ кѣ /ла амѣѣт!

Морокѹл ȣп вѣчї ȣи пѣртѣ
 Пѣкателор осжидїте,
 Илѣѣѹїрї корѹнате,
 Сокотїте лѣѣѹїте,
 Слава 'и сжїѣе ȣиотжид.

Фїї моѣенїнд ȣїбрїндї
 Кѣ алор ȣирѣѹтѣѣїре,
 Шї вѣѹл кареле моаре
 Джид аса иѣпорочїре
 Вѣѹлѹї чѣлѹї ȣїскжид!

Че! атѣтѣ кїнѹрї, пѣдѣпсе,
 Илѣѣѹїрї, пѣрї, оммоаре,

И'аѣ фѣкут ка сѣ фѣмезе
Шѣ дѣюаселе'цї алтаре
Дестул атжтѣ 'ижжигіерї?

Ачест соаре вѣтржи мартур
Л'а пѣмжитулї сѣспіурї,
?Иу ва фаче сѣ рѣсае
О зі ліиѣ, фѣрѣ кінурї,
Фѣрѣ цемете, дѣрерї.

Мошениіторї аї дѣрерї!
Иу гжидіцї к'а са турваре,
Сѣтуратѣ врео датѣ,
Ба да врео стжмїбраре
Вечнічі Иеиорочїрї;

Пжиѣ кжид титїизжид моартѣ
А са арїпѣ 'игецатѣ,
Ва 'игїці де тот д'ахна
Ѧи тѣчерѣ аджикатѣ
Дѣрероаселе мжхиірї.

B C U / A S /

Central University Library lasi

B C U I A S I

ДРОВЕДИИЦА

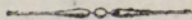
Central University Library Iasi

B C U / ASI

RECEIVED

Central University Library Iasi

Провідеица ла Омѣ



Че! ? аиімікулѣи фапѣ

Блестемѣ аса фѣицѣ ;

Че, ? тѣ дефаімі але меле

Буйѣтѣицѣ че аї вѣзѣт .

? Тѣ пої а'їи тикіде окі

Дела Марѣ кувѣицѣ

Де дарѣи че 'ціам фѣкѣт .

Тѣ изѣраї тикѣ 'илѣме ,

Фѣпѣтѣицѣ иасіицѣице ,

Кѣид еї иѣицѣи ші дам плаиѣ

Пѣитѣи фѣицѣицѣи та ;

Кѣид ка п'але сале родѣи

Тѣидѣицѣи иемѣицѣице

Тѣицѣицѣи сѣи тѣицѣи .

Дар, фїица'цї фїитоаре
 Трѣиа 'и амѢ поменїре;
 Времіае дун' амѢ вое;
 ПраѣтѢм а алерге
 Ти сфаришїт се-їві зїоа;
 Зїсеїх: фїї спре амѢ мѢрїре,
 Шї спре ферїчірѢ та.

ИѢскушї, ш' амѢ фрѢцезїме
 ИевѢзутѢ, дар де фацѢ
 Де жукѢріа 'итжмплѢрі
 Иумаї декжт тѢ а ферїт.
 Ти кѢлзїїх ку амѢ ведере
 Сїмцїріа'цї фѢрѢ вїацѢ,
 Ш' ал лор алтої амморїт

Зи Иектар плїн де мїстерурї
 Слїї амзїс сѢ їзвораскѢ,
 Шї драгостѢ фѢрѢ працїт
 Де ачї тѢ адѢпат.

Ам тигріжіт ка луміна
 Ти окї сь се рѣтѣжаскѣ ,
 Ш' ти еа зїоа ам тисѣмиат.

Суфлетѣ 'цї кжтѣва врем
 Де сїмцїрї ти сѣклїпсїре,
 Ка окї 'и иаїнгѣ зїлі
 Кѣтрѣ кѣвжит с'а дѣскїс :
 Кѣцѣташї шї ворѣ 'идатѣ
 Арѣтѣ а та гжидїре,
 Ш' ти еа иѣмелѣ 'мї ам скрїс .

Кѣм стрѣлѣчї 'и окїцї! шї тїтрѣг дрептатѣ
 Ачѣст парѣ иѣмѣ , иалтѣї характер!
 Пѣмжїтѣл 'цї дѣтѣ амѣ бѣїѣтатѣ,
 Шї амѣ мѣрїмѣ о чїгїшї тичѣр!
 Ржидѣяла 'цї спѣсѣ амѣ сокотїїцѣ,
 Иатѣра тїтрѣтѣ амѣ провѣдїїцѣ ,
 Пѣ иѣмѣрїїїрѣ 'мї локѣл 'цї арѣтѣ;
 'цї дѣскрїсѣ Тотѣл лѣїга мѣ тѣрїсѣ.

Ті повесті тім пхл а мб вечічїе,
Ші Соарга воїнда 'мі тії тмфрїшб.

Тх мб слвїші фоарте ти а мб пхтере

Тигрх ферїчїе мб прб-тївдшї ,

Ш' тигрх курбїе, діи а мб ведере

Пасурїе тале их ледвїрґашї:

Дар д'одат' акума кжид иеиорочїрб

Ти умбре грозаве тоатб ферїчїрб

Вїї дімієде о аколрі ,

Гласхл' твѣ мб'и трѣбб, стрїгшї влестѣм

Схфлетѣ'ці турѣбз, пмжит, черурї кіам

Ле скоалб, воєще тот а рѣсврбі.

„ Их, тх маї мулт их еці, де кжт о проблем

„ Марє че проуїє соарта ла кѣвжит .

„ Кжидарфї фост лумб тигрѣгаці емблем

„ Атхїчї лумб, Тотхл діарпѣрб вуи, сфжн

Очрїє, стїмжидрб, трѣфаншб гжидїр

Че? тх воєці лєді 'мі сѣ фачї компѣрїр

Кх ладѣ та карє єѣ тії хоїбрѣск ?

Прівещій августъ а лор депѣртаре :
Тъ д' о зі віацѣ аї спре тидрептаре ;
Еѣ ам тиаіате'мі вѣкурї де'мі служеск !

Атхичѣ кжид еѣлау 'ицелепчичиі меле
Дхилъ 'итхиекоші 'цї окї се-ва лѣса .
Астѣ апѣсѣтоаре шї мѣцїиде реле
Титрх віртхцї тоате се-вор титралта .
Діи ачесте итхурї десе , 'мирѣціате
Кѣ а та ферічіре бажид мѣ дрепгате
Ти тріхмф прїи флакѣрї се ва тїѣлаца :
Ти еле е фокхл чел де лѣмхурїре ,
Че скїмеѣ віаца титрх иемхурїре ,
Че дѣ тичреѣрї лумїнарѣ са .

Дар іііма'цї тїѣспрітѣ ,
Мурмхе шї се-идоєцѣ ,
Лумїиа их 'цї е дестѣлѣ ,
Кѣ са их те мхлцумецї ,
Ш'ти а сімѣрілор иоанте

Враї сѣ везї кѣ се-івеще
 А зілі че нх сфіндеще
 Стрѣлхчїріле черещї.

Сїбї, ачѣстѣ зіов слабѣ
 Че окї тѣї лхміїѣзѣ
 Пре пѣмжит тѣї є дестхлѣ
 Ка сѣ фїї повѣдѣт:
 Чїне сжит єх мѣ прївеще,
 Ш' ти тѣчере наїнтѣзѣ
 Пѣ кум иатура хрмѣзѣ
 Лещї че' нам ржидѣт.

? Пѣмжитхл кумоаше оаре
 Лещѣ че тл роднїчеще;
 Очеаїхл сует поваца
 Брацхлхї мїєх се-опрїнд,
 ? Штїє єл'пхтерѣ стелї
 Че ти сжїхї пѣвѣлїнд,
 Абсорбїндхл тл рѣпеще,
 Престе цѣрм тл рѣспжидеще,
 Шї уїдаї че флхфхеще
 Кум се-рїтраче мѣцїнд.

А луміні меле змєрѣ
 Ачєст стрѣлзчітор соарє,
 ? Штіє видє 'а тидрєптѣзѣ
 Дєцєтумї арѣтѣтор;
 ? Сіигѣр 'ша тисємиат оарє
 Ачєст друм тріумфѣтор;
 Кжид аппзіє лзчітоарє
 Лумінаї пурпурѣтоарє,
 ? Фьгьдзєщє єл оарє
 Соарєлє чєл вїітор.

Тисѣ тотѣл є 'и фїіицѣ
 Ш'урмѣзѣ кѣ 'икредіицарє;
 Ал мєѣ глас дєщѣптѣ лумѣ,
 " Дїмїєцілє ї рѣспзид;
 Кєм соарєлє шїє фацѣ,
 Дїи ал пѣстїлор фзид;
 Сѣрїи д прєстє дєпѣртарє,
 Віиє дѣп'амѣ 'идрєптарє
 Титрѣ слава сѣ чѣ марє
 Ш'титѣиєрєчє с'аскзид.

Ші тх ч'аї віаца ти а мѣ сѣфларе,
 Каре ти ведерѣ'мї ещї негичетат,
 ? Поцї креде кѣ измаї тх ещї ти зїтаре
 Тх фалѣ а лхмї омшї тмѣрат!
 ? Крезї тх кѣ віртхтѣ мѣ аддормітѣзѣ:
 Лхита мѣ ведере ти вечї прївегѣзѣ
 Децѣптѣ 'игрїжаше де тотул титрег.
 Мѣрї каре де гласумї стаѣ, фуг се'ифѣшоарѣ,
 Ші тисхшї цѣржиа че кх вжитул збоарѣ,
 Тоате амѣ леде цїѣ шї тицелет.

Мерцї дхнѣ фѣклїа че тцї дѣ кредїица
 Ш' ти змѣреле морцїї пжїѣ ла мормжит,
 Кх тикредїицаре кѣ 'и вечї проведїица
 Их титїнде курсе ла алтѣѣ кхвжит.
 Орі че ахрорѣ есте ти мїраре,
 Ші тог хїверсхл ти тикредїицаре
 ? Ші омхл рѣмасе негикредїицат:
 Тисѣ пѣрїнгѣска а мѣ рѣсплѣтіре
 Титру а мѣ мїлѣ ачѣстѣ 'идоїре
 Ші титру зїтаре аѣ акѣфхидат.

B C U IASI

РЪГЪЧУИЪ ДЕ СЪРА

Central University Library Iasi

B C U / A S /

Central University Library Iasi

BCU / A S /

Домихъ зілі 'итр'а са славъ аппхид стрѣлчитор,
 Се-кобоаръ ку тичетхъ дии кархъ трізмфѣтор ;
 Иорхъ чел лухос ші рошхъ че иі'л фаче иевѣзут
 Пѣстрѣзъ 'и бразде де аур урма пѣ хид'а трекут,
 Шік'о рѣсфржицере аразі де пурпурѣ, де руби
 Тивидѣзъ чер ші авурі че се-'иалцѣ ти сеии,
 Хиде фацѣ 'и фацѣ есе мѣрѣцѣ ші к'зи нас рар
 Фрунтоаса вѣлаеа лхив ші'ші опреще ал сѣхъ кар .
 Ачі еа се кумпѣище ; разеле і ч'авіа пѣтруид,
 Дел'але черухі марціи віи пѣ нарѣ, дорм,
 Ші пѣиза чѣ иѣгр' а иопці престе жици с'а
 дасфѣкут :
 Аста е часхъ, кхид фірѣ ліишцѣ ви мінхъ,
 Титре иоапѣ каре каде, ш' титре зіоа че фуці
 Се-'иалцѣ ла фѣкѣторга ші де иоанте ті де зі,

Ші при ворбе стрѣлячіте пар к'ар дуче ла чер сус
Мѣрѣца тикіиѣчис че дѣпѣ зідірѣ а дѣс,

Іаѣ жѣртѣ' універсалѣ, титисѣ, фѣр' де хотар!
Лумѣ тоатѣ есте темпал, ші пѣмжитѣ е алтар;
Черѣл тї есте' мѣвлішѣл, ші стеліле че скліпеск,
Галѣиѣ подоаб' а умѣрі, фокурї че' икисе лѣческ,
Тѣ волта чѣ сепіноасѣ фѣрѣ нумѣр грѣмѣзі мї,
Сжит апріиселе тї темпал ші сфінцітеле фѣклї;
Ш' ачаці иорї чѣі аурѣне зіоа че дѣ сѣг пѣмжит
Ш' тї тифѣноарѣ тї уиде тї хшуре ші ліи вжит,
Сжит уиделе де тѣмже че с'авѣрѣзѣ' и сепіи
Ижи' ла троихѣ челѣі вѣчїиѣ кѣруї тоате і сѣ' икїи.
Дѣр е фѣрде глаѣ аст темпал, кончертурї сфінте
му сжит;
Д' уиде сѣ сѣ' иалде іміѣл кѣтре' мѣпратѣл чел
сфжит.
Тот таче, ші ал мѣѣ сѣффлет ворѣше титр' а чест
чѣс;
Тидѣлѣцѣрѣ мѣ есте ал універсалуї глас,
Ші мѣ але сѣрі разѣ, иѣ вжитѣл чел рѣкорѣс

Се-иалѣ кѣтрѣ чел вечик ка хи трѣтор мірос,
 Ші джид ла фѣпѣра тоатѣ о лімѣ де а ворѣ
 Ампрѣмѣ кѣ ал меѣ суффлет нѣтра де ал слѣви.
 Сѣпѣр кемжид св'и арѣче окѣл свѣ чел нѣ-
 рінтѣсѣ,
 Умѣла дешѣртѣла де нѣме ал Пѣрїнтѣлѣ черѣск;
 Ші чел че діи сѣмѣла славі нѣ ичѣтѣз' а асѣлѣте
 А сѣрїлор армѣиѣ че идрѣнтѣзѣ мѣна са,
 Ачѣла віѣ-воѣчѣ діи лѣкашѣла свѣ чел сѣрѣит
 Сѣ'мї прїѣмѣскѣ ші гласѣла умїлѣтѣлѣ кѣзѣит
 Че сѣ-мірѣ д'алѣї славі ичѣтѣжид а о прїві
 Ш'ал свѣ нѣме мѣрмѣѣѣ ичѣтѣжид а ал иѣрї.

Ту ичѣпѣт ші сѣрѣшїтѣла ал-тѣѣ шї ал тѣтѣлор!
 Сѣрѣтарѣ! вечик суффлет ал тотѣлѣї родїтор,
 Кѣрма лѣмї ші Пѣрїѣте, Креатор ші Сѣмѣлѣзѣ,
 Сѣвт асѣ нѣме стѣпѣѣѣ крѣз шї'цї даѣ мѣрїрѣѣѣ
 Ші фѣр' авѣ трѣѣѣѣѣ д'а тѣ аѣї ачї жѣс,
 Чїтѣск п'а черѣлѣї фѣрѣѣте ал меѣ сїмѣол глорїѣс;
 Амгїѣса иѣмѣрїїѣрѣ 'мї аратѣ мѣрїмѣ та,
 Стѣлѣлѣ а та стрѣлѣѣїѣрѣ, пѣмѣѣѣтѣла влѣжїдѣѣ та.

1. Ми м'рѣда та лукраре ту нисхнї тѣ аї фїїцат
 2. Універсѣл 4дї рѣсфржице ал тѣх кїп некопїат
 3. Шї сѣффлетѣл мѣх рѣсфржице універсѣл итр'ал
 4. Пѣтїицїлѣ'цї фѣр де нумѣр ал мѣх куцет 4п
 5. Претїтїи деї 4ипрежур'цї тѣ дескопар, тѣ слѣ-
 6. Мѣ прївѣск пѣ мїне 4исхмї шї ш'ачї тѣ десвѣлѣск
 7. Стѣоа зїлї аша лѣчене 4ичерѣл чел сїїиос,
 8. Сѣ-рѣсфржице асѣпра уїдї, ш'о вѣз 4ианте'м
 9.

Бунѣтате, фрумусеце, пѣцїи фак кжид тѣ слѣ-
 Ех текаут 4итот локу, ибѣждѣск, тѣмѣск!
 Ал мѣх сѣффлет е о разѣ делумїиѣ, де кѣвжит,
 Че неїтр'о зї рѣтѣчїтѣ дїи лѣкашѣ тѣх чел
 Де пѣлѣчерї сѣфїшїтоаре, 4и де парте, сдрумїкат,
 Арде д'а се-режїтоарче л'ал сѣх извор флѣкѣрат

Ти тине сімц ші рѣсзфла, ти тине гжидеск,
жвеск!

При лумѣ каре тѣ асзиде, еѣ приотр'жиса те
збреск;

Тх епї че 'и фзиду иатзрі еѣ те вѣз ші те експлік,

Тх епї че 'и тоатѣ фвпѣра еѣ лауд ші бїнезїк.

Ка сѣ м'анронїѣ дєтїне, фжт титр'ачесте пвстїї,

Ші кжид діміѣца есе п'алечеруахї кжмїї,

Ші дескїзжид орїзонул, діи иорї чеї аурїдї

Пунїе алї Аурорї лакрѣмї пѣ мзїцї чеї рѣкорїцї;

Ти окї мей пх е алта, чї кѣзтѣтура та,

Че дескїс' асзпра лумї тиченїе а о лумїна.

Кжид соареле тїамїазѣ стѣ діи друз л'ал сѣѣ

сорок,

Ші д'аколо варс' асзурѣ 'мї віацѣ, лумїиѣ, фок,

Ти вѣпѣиателї разе че сімцїрѣ 'мї о'икѣлзеск,

Стѣпжїе, еѣ сімц суффарѣ'цї, віртзтѣ'цї че

мѣ'итѣреск.

Ші кжид иоапѣ'але сале стражї дєсїлї тї-

дрентжид,

Престе лумѣ аддормітѣ 'шї арзїкѣ иїру вепї

Ти сжит' итхиречімі ш'ал пхстїї сїнгур трає,
 Кхцетжид дхлчѣ мѣрїме а иопцї чей рарѣ 'инає,
 Ти лїицє, ти тѣчєрє, ти ѡмѣрѣ тмѣвшурат
 Ал мєѣ сѣффлет тє мѣрєцє мулт дє тїиє апропїат;
 Пратхичї о лумїиѣ / сѣжитѣ сїмц ти мїиє а
 стрѣлхчї,
 Шї хиглас дє мжитжєрє тмї зїчє а иѣдѣждї.

Дар! ти марѣ'цї кхвїицѣ, Стѣпжїє, иѣдѣждхєск,
 Прєтхтїидєнї бх мжїиї плїє, джид фїицѣ тє
 зѣрєск,

Ш'ал зїлєлор мєлє измѣр тѣ их'л вєї фї итѣбрїт;
 Ти травл чєл скурт д'аїчѣ тѣрѣурє, иєлїицїт:
 Еѣ тє прївєск прєтхтїидєнї а продхчє ш'а пѣстра
 Чєлуї чє поатє сѣ факѣ 'їє рушіє а стрїка.

Мартур дє ата путєрє, ти блжидєцѣ'цї дєслхшїт,
 Ашєпт' зїоа иємурїрі, лумїиа фѣр' дє сѣжршїт;
 Ти задар 'мї архикѣ моартѣ хмєрє мєгурї ти
 мормжит,
 Ал мєѣ кхвжит вєдє зїоа шї'прїи иєгрх сѣѣ
 вєшмжит:

Еа є трѣпта че нжшжид'о почѣ цїє мѣ'мфѣцїша,
 Есте вѣлу че м'опреце д'акѣта ѿфаца та.
 Дорїтѣл мїхт ачєста зїї, стѣпжїѣ, а се-грѣвї,
 Саѣ дака 'и тайнїлє талє воецїѣ ѿк' а'л маї опрї;
 Аскѣлтѣ днї чер стрїгарѣ трєвзїицї оменєцї;
 Д'атом шї делѣмѣ 'итрѣтѣ тѣасємєиѣ 'игрїжєцї.
 Фѣмѣ акѣиоацє друмѣл ал сфїитєлор талє вої,
 Филєєиєцє амѣ лїпѣ, шї мѣ спрїжїиѣ 'и нєвої;
 Іїма мѣ охрѣиєцє кѣи жїиє а се-'итѣрї,
 Шї сѣфлєтѣл кѣи ѣдєждѣ ласѣ'л а се-лїицї;
 Фикѣлєцє кѣлѣмїиа прѣ влжидєї талє прївїрї
 Дѣхѣл єклїпєїт прїи ѣмєра рєчїлор мєлє сїмцїрї.
 Прєкѣм соарєлє рѣдїкѣ роа 'я сѣс дѣпрє лѣмжїт,
 Ащє соарєлє ал мєѣ кѣлєт ѿ сѣжѣд тѣѣ чєл прѣ
 сѣжїт.

Central University Library Iasi

A TOBUTS DE HOLLAND O HONOR DE MOI, HOLLAND
 DE HOLLAND O HONOR DE MOI, HOLLAND

DE HOLLAND O HONOR DE MOI, HOLLAND

DE HOLLAND O HONOR DE MOI, HOLLAND

DE HOLLAND O HONOR DE MOI, HOLLAND

DE HOLLAND O HONOR DE MOI, HOLLAND

DE HOLLAND O HONOR DE MOI, HOLLAND

DE HOLLAND O HONOR DE MOI, HOLLAND

DE HOLLAND O HONOR DE MOI, HOLLAND

DE HOLLAND O HONOR DE MOI, HOLLAND

DE HOLLAND O HONOR DE MOI, HOLLAND

DE HOLLAND O HONOR DE MOI, HOLLAND

DE HOLLAND O HONOR DE MOI, HOLLAND

DE HOLLAND O HONOR DE MOI, HOLLAND

DE HOLLAND O HONOR DE MOI, HOLLAND

DE HOLLAND O HONOR DE MOI, HOLLAND

DE HOLLAND O HONOR DE MOI, HOLLAND

Central University Library lasi

B C U I A S I

РЪСБОІІА

Central University Library Iasi

B C U / ASI

BPCE018V

Central University Library Iasi

Р Ъ З В О Н А

Де че сунете вітезе, хрѣкѣ'мі є сперіатѣ!
Гласъ трѣмвѣці рєсхѣ, каї ржикѣзѣ сѣфорбѣнд;
Коарда 'нєжицє тммуатѣ,
Ка савіа 'нкрѣчішатѣ,
Схѣп павѣза ловѣнд.

Семихл дє рѣзвонѣ сє-дєтє, аєрѣл є 'нєгомєтат:
Армєлє! шї єхє нєрѣ, армєлє! маї дєпѣртат:
Пѣ кѣмпіє рѣспжидітє скрадоанєлє трєпєєск,
Дєкѣт крѣвѣцѣл маї нѣтє дїи тот локѣл нѣвѣлєск,
Шї ка дов арїї нєгрє дєодатѣ сє-тїтїнд
Дїи коастєлє чєлє дєсє дє дєцієнє шжрѣнд:
Иєидѣплекат армѣсарѣл, стржис нѣфрѣж,
Пє 'ндєітєлєї цєнѣкє сє-опрєнє сѣфорбѣнд.
Трѣснєтѣл тикѣ тот доармє, ш' нѣ кѣмпѣл чєл
мѣрмѣрїт.

О прѣ жаликѣ тѣчере кѣ гроза с'арѣспжидіт ;
 Иу с'ауде декжт маршѣл атжтор мій де солдацѣ
 Мергжид тианітѣ морці кѣріа сжит тикіацї,
 А карѣлор уруіре, армѣсарі ржикезжид,
 Поручічлѣ адвогатѣ, ші аерѣл рѣсхжид,
 Саѣ вжитѣл карѣ ісвещѣ ти стѣхурі че фѣлфѣеск,
 Ші'и таверіле врѣжмаше тиотжид се тидоеск,
 Ші кжид сѣмѣив тмфлате дебїруїнѣ к'ар ста
 Гата тианітѣ славі сїнгуре деа свѣра ;
 Кжид остеніте'ичетѣзѣ, се-ласѣ пе лемн ти жос
 Ка с'акоперѣ вітежі кѣ ал лор вѣл титрістѣчос.
 Ти фрхит' амжидурор тавері броизуріле бѣхѣеск
 Туиетеле депѣртатѣ се-рѣспжид, сѣмпротївѣеск
 Дїи цевіле'ифлѣкѣратѣ фулцѣрѣл чел'скжитїнд
 Ка сѣфларѣ морці есе, дѣ, довоарѣ вжїїнд;
 Баалла п'итре ржидурі ласѣ ти друм ларг петре
 кѣтор,
 Прекѣм кжид трече, се'итоарчеасудатѣмѣицїтор
 Ші фѣр' а кѣтаодїхїв косѣше нечѣетат,
 Деснїкѣ образѣ ихѣл лжїѣ алта ч'а лѣсат ;
 Асфѣл сѣцата фаталѣ се пїмѣв дїи ржид тиржид,

Ле кулкѣ ка ище спікурї не кжмпіе рѣстуржид.
Ічі каде хи ероѣ мжидру хи флоарѣ са сечерат,
Діи окі сѣсе скжитє де трѣфіє'иѣрєвѣтат.

П'ал сѣѣ коїф че фаче виде, делуміѣ стрѣлѣчид
Млѣдіас' о пайѣ каде, се-рждікѣ фжафѣид:
Моартѣ де цїтѣ'ш алаєє прїитржид са имерї,
Трѣснетѣл ачі ловєєє, шї грєшїт из поате фї;
Ка хи сиоп де одєл каде хи пулєєє рѣстуржид,
Армѣсарѣл сѣѣ с'асѣрлє, се-сїмє иѣмїфржид,
О пїєшїѣ кѣѣтѣтурѣ п'ал сѣѣ стѣнжї аржикжид.
Сє'итоарчє, шї п'лѣкѣ жєнѣл, ал мїроасє
лѣкрѣмжид.

Коло каде хи вєкїѣ рѣсвоїїк че крєскѣт делумї-
тѣтор,
Патріє, таѣбра'ї фѣсє, ш'армєлє ал сѣѣ амор:
Ел дєиїмїк и'арє аналжїє дєкѣт д'хи стѣр-
їидрѣдїє,
Мєрїид дѣпѣ ел сє ѣїтѣ, дѣпѣ джисѣл є мжхїт.
Моартѣ дѣпѣ иѣжмїлѣрї своарѣ иѣдрѣмѣл
грѣзѣвос:
Ѕїхл пїєрє'итрєг кѣ тотѣл, алтѣл иѣдѣржїѣ жос,
Ка хи трѣикїѣ акѣрї рамурї дєсѣхурє пєд тро-
сїид,

Але саде мѣдхаре шї веде тивукѣцї сѣриад,
 Каре тжржидхсе тикѣ мѣмѣмжитѣл хмедат,
 Ласѣ дхпѣ ел шжроас ти прафул цел сжицарат.
 Рвиутѣл не каре моартѣ жмѣтате 'ла ловит,
 Ти брацѣл хижї прїетїи ти зѣдар фѣце ферїт:
 Амжидої дѣловїтурѣ мѣрѣцїшацї сжит ловїцї.
 Ш' амѣстекацї прїехиѣ чел пѣцїи сжит мѣлцумїцї.
 Тисѣ тизадар плесїеце трѣсїетѣл чел немїѣкат
 Ш' ти таберї сѣцецї де флакѣрї плоѣ, варел
 неичетат

Ка марѣ че о деспїкѣ хивас нѣте спѣмегат,
 Ш' тианої се-їкїде нѣрѣ не хрма че алѣсат
 Асфел нестержидхрї снѣрте ла лок алтеле сенїи.
 Віи сѣ тифруїтезе моартѣ несте чеї морцї, ш'
 рѣсвїи

Дар омор фѣрѣ рѣсплатѣ с'ашенте се-остенїесї
 Табареле амждов, ш'їна 'итр'алта пѣвѣлєск:
 Се'їпїнг, се-ловєск, пѣтруїде очѣтѣ 'палт
 титржид
 Ш'алор амѣстекѣтурѣ сжицѣрос віфор'ївѣлжид
 Ти акаїлор пѣтере ескадроанїеле се-спѣрт.

Ржидуріле челе стржисє сє-дєскід, фак хи лок
ларг.
Фієрхл прєстє фієр ловєщє, фокуріле сє'ифьшор
Він табаріле ізвітє хи фулцєр єсє, хи иор.
Фивалурї дє фум сілігра хи аєрхл єгомотат,
Ардє, курцє, вуєуєщє хи шжрхл чєл флѣкѣрат;
Соарта лор єстє аєкуисѣ сѣхт дєсхл грозавхл иор,
Окі их пот вєдѣ тикѣ ізвжидє сє'моартѣ лор.
Прєкум кжид дєв торєнтурї чє лавалє сє'иорисєк
Він дої муицї дїи тмпротівѣ сє-рєпєд сє'прѣвѣлєск
Фи прѣпастїа чѣ стржмтѣ він тата а сє-сѣдї,
Шї тот тигр'ачєвїнї врємє а сє'инїицѣ а сє-їсєї;
Жидє ловєщє хи жидѣ, валуріле сє'ммулцєск,
Сѣр хи сѣс, с'асвєрл тинїисє, сє'итѣржтѣ
сє'иврѣжѣєск,
Д'опулѣєрє умєдоасѣ аєрхл є мєстєкат,
Дє вєжієсхл лор трєснєт пєстїхл є трємурат,
Шїи шїєсхл чєлє 'мпєрєхїѣ, алор фурїї адѣкжид
Жидєлє а мєстїкатє кург кїар хи лунтє лор стжид.
Дар трѣснєтхл мчєтѣѣ. Аєкултєцї!..., тлєс
плжидѣрєс

Се-иалцб, се-рбспжидеще пекжмпал чел тжигхюс.
 Харпа, тржмвца, кїмвала тисоците шї унск
 Гласулдор чел деарамб, шї 'мпрехїб тжигхеск,
 Шї п'але вжитхлхї арїї трептат хркб шї кобор
 Не лас', але дор акордурї, цїнетхл челор че мор!
 Л'ал дор стрблхцїт рбсхїет дблхрїлє аскулт,
 рбспхїд.

Сїмцїрїлє 'с фїорате, іїмілє се пбтрхїд,
 Ш'ти аерхл карє схїб де гласхл чел тремхржид
 Паркб ал морцїлор сзфлет п'ти єл с'аудє трекжид
 Соарелє тот де о датб ржсїпїд иору 'и сєїїи,
 Кх огроасб лумїїбзб чел де кбріхурї плїи,
 Шї галбєна аса разб стрекхржидхс' ачі жос,
 Дєсфачє ржурї дє сжїцє окїєлхї чел фїорос.

Каї шї карб 'и мїї сдровїте ти друмхл грозав
 збкжид
 Шрцї вїї тїкб ржсїпїте, ічі шї коло 'и праф
 ббтжид;
 Тржпурї, армє сфбржмате, воїфурї, стбгурї,
 мбдхлбрї,
 Грбмбзї де морцї пєстє єлє, сунт єлє дхпб
 'итжмплбрї.

B C U IASI

ТОАМНА

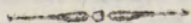
Central University Library Iasi

B C U I A S I

A T M A O T

Central University Library Iasi

Т о а м и а



B C U / A S /

Сърутаре, лемие трісте,
че верзї, галбїне 'шигріці!

Фруизї, че кѣзжид ржсїпїте
пѣ лївезї вѣ вѣщежїці!

Сърутаре, вої фрумоасе
зіле че ацї маї рѣмас!

Ѳи вої тжигуїрѣ фірі
урмѣзѣ к'уи слав, трїст пас.

Еасе-кувіне дурерї,
міе 'мї плаче с'опрївѣск.

Сїягуратїка кѣраре
зїтат пѣшїнд очїтѣск;

А! сѣ маї вѣз тик' о датѣ
соареле тигѣлѣїїнд,

Акѣрзї лумїѣ слаѣѣ
аѣа пѣтрїндѣ склїїїнд;

Ла пічорул мѣх че суйб
 Фруиза, лемиза чел ускат,
 ↑тигуиречімѣ дѣсѣ
 сувт пѣдхрѣ ч'ам кѣлкат.
 ↑и асте зіле де тоамѣ
 кжид иатѣра 'ші дѣсфѣршіт,
 Дар! афлу маї мулт пѣлѣчере
 л'ал еї окї аконеріт:
 Есте ал уиуї пріетѣи
 трістул Рѣмжї сѣиѣтос,
 Есте зѣмбірѣ дїи хрмѣ
 цѣпї, че лѣсатѣ'и жос,
 Моартѣ віне с'о тикїзѣ
 маї мулт а иу с'ардіка.
 Аша Орїзонѣ вієці
 гата фїїд алѣса,
 Алѣицелор меле зіле
 иѣдеждѣ слаѣ пѣжигжид,
 мѣ мї титорк тик'о датѣ,
 шї не сѣцїос кѣтжид,
 Мѣ хїт л'але сале бѣиурї
 Че тикѣ и'ам титжлїт,

Бухурї дела каре трїшб
пжи'акум м'аоколіт.
Фрумоась дуче пачурь!
соаре, чер, кржигурї, пїмжит!
Сжит датор; лакрїма пікь /
пї марціїї п'ал меї мормжит. /
Че куратї є лумїна!
аерул плїи де мірос!
Л'а мурїндулї прївіре
соареле кїт де фрумос!
Акум аш врї шї ку дрождїї,
сї дїшїрт ачест пїхар
Аместекат кїид де фїєре,
кїид дедучеле нектар.
Ти фїидул ачещїї купе
їиде віаца сжит а'мї вї
Вре ıигїст де мїєрї аїчї
Е пїтїц'а'мї рїмжит?
?Е пїтїцї вїиторул
пїитру мїне а-пїзі
О 'итоарчерї аферїчірі
че и'ам аївдїждї.

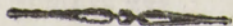
?Е путіицѣ ти мѣлдіе
уи сѣфлет а фі аскѣис
Сѣ кѣиоаскѣ ал мѣ сѣфлет
ла че воѣ сѣ ам рѣспѣис....
Флоарѣ, кѣзжид жос ти ласѣ
ла зѣфір ал єї мірос:
Ші є, ла соаре, ла віадѣ,
ал єї рѣмжї сѣвѣтос.
Еѣ ти сѣ мор, ш' ал мѣ сѣфлет
ти мінутѣл че л'ам дат,
Сѣ-рѣварсѣ ка уи сѣиет
мѣлодіос ти трістат.

Central University Library Iasi

B C U IASI

ПОЕЗИИ

ОРИЏИНАЛЕ



Central University Library Iasi

B C U I A S /

11111111

11111111

Central University Library Iasi

ЕЛЕЦІЕ І

ТРЕКУТЪЛ

В С У І А С /

Ауръ сумиѣ че пієпту'мі поартъ ,
Име прѣ дулче чегльсхеск ,
Ші буза'мі, лімба'мі се-исхфлєдєск ,
А вієці мєлє семіаа соартъ !

Соціє буиѣ , тицєрэл мієѣ ,
Товарош вечиік , ч'о сфжитъ лєцє
Пріивєчиічі иодурї врѣ сѣ иє лєцє ,
Діа дої сѣ факѣ хи сїнгѣр Еѣ ;

Кіп , че ка фулцєр че 'и иор трѣщє ,
Ш'алт иор д'атицє , атѣичї пєлок

Ренеде шарне дхчєрѣ хи фок ,
 Анрінде арде тот чє'итѣлиєше ;

Асфел ти датѣ чє с'а'івіт
 Дхчєрѣ'и міите'мї, мѣ'мфлѣкѣрѣзѣ ;
 Прїи віне'мї ренеде чїркѣлѣзѣ
 Фокѣл чє м'арде, шї 'с ферїчіт .

Черѣскѣ лімнеде ферїчіре !
 Чє рахл иаєе , дар фоарте рар ,
 Л' Адам ла Ева титѣхл дар
 Ка сѣ кзїоєскѣ діи іємурїре ;

Ешї ферїчітѣ , кѣчї те кѣєск ,
 Шї'мфлѣкѣрѣтата аєта сїмцїре
 Еєте иєктарѣл де тїдхлчїре
 Рѣмелор тоате чє мѣ'итѣлиєєє .

Те кѣєск сєхумпѣ , дар дє чє трєчї
 Гравиїка вѣме іутє ла євор ;

Іа, ші не зіче кб ї тректор
 Тот, ш' ал тмніаце ла моржит рече?

П' але ї арінї тречем ші пої;
 Пб не сімціте ах тінерець
 Зіче: А ді о!... ші вбтржяець
 Иї араць друкмал пліи де извої.

Трече, дар везї о кб є 'исемнать
 Д' аморул ностру чел не тивіис,
 Сінгур є вечнік ші не атіис
 Де стінїбтоарбї мжив 'итрармать

Ічї є мінїтхл чел ферічїт
 Ти карє аморул маї те збрече;
 „Тінерє мї зіче, д' акум трєаце
 „Свет лєдїб сінгурь ч' ам сфінціт.“

Ш' апої ку біеле се-атрекоарь,
 Се-роагь; аурь, дар тх' л гонїці,
 Ел чере піаптул, тх' ал ферєці
 Ш' адат' ел ііма тмпрєсоарь

О фхрѣ! своарѣ, ші иу'а май везї :

Пе лок те піиѣ, сімрї че'цї ліпсеѣ

О черї, о кауцї, еа се-виене

Кѣ а мѣ'миреуиѣ, ші тх охтезї .

Дїйкоачї єѣ мжиа плїи де сфіалѣ

Дестїиїиїдхмѣ о тигїиїз,

Чер ата мжиѣ, тремур, копрїиїз,

О стржиг, мѣ стржице еа ку'идрѣсиѣлѣ

Ші окїї пощрі се-рѣтѣческ

Апрїишї де флакѣрї се'итиїачѣзѣ

Се-лас, с'ардікѣ, се-лумїиѣзѣ,

Тот єтѣчере, тоате вореек .

Иїма салѣ, пієптул не бате ,

Уи фок пѣтруиде прїєтр'амжидої,

Аскхис их єсте нїмїк ти нїї,

Ші фашїѣ бхїѣ шї рѣхутате .

Боло везї лакрѣмїлє кургжид

Титр'о комоарѣ чє лє адхїѣ

Ка доб ржурї ча се-мпрехїѣ
К'уи нїме гѣмпурілї аднїжид?

Дїи кол'о дулче д'амор зжмїре,
Ш'апої нїказурїлї соесек: / A S
Дрзмурї гїмпоасе нї се-гвтеск,
Чѣсхрї амаре де дѣспїрїре.

Мхицї нє дѣспартє, зілелє трек,
Шї и'ау нїчї пачє нїчї мжигжирє;
Посоморжрє дук шї дурерє,
Грѣмадѣ релелє се-тїтрек.

Дар паттѣ чѣсхл де тисоцїре
Шї нєквлатул мєѣ журѣмжит:
Кредїицѣ драгостє крєзѣмжит
Жур цїє 'и сфжита иоастрѣ зїирє

Ш'идатѣ пачїкїлї Іменїѣ
Пє капул иострѣ мжїа лхї пхїє
Шї тїцелентелєї грїжї шї бхїє
Тисжївєщє тї пїєнтул мєѣ.

Иод ші маї тарє дун'аста віє
 Міхтурї Сфінте с'рєвторім:
 Черул не фачє п'рїицї с'б фїм,
 Брацілє поастрє акум сжит плїє.

Иумелє Таг'ь, де доб'орї
 Ковоар'ь фокул чє'и чер'вїаз'ь,
 Чє п'ам'б' інім'ь в'р'п'їаз'ь
 Ка дої п'утєричї ф'л'к'ьбрацї сорї.

Дої фїї ф'блоаса 'мї мжїб' мжїгжє,
 Шї стржис ла пієнтул мє'ї ліпєск,
 Кх єї ти брацє черул с'л'вєск,
 Шї є п'л'к'ькта ла чер' т'ьмжє.

Дар ка л'уч'ьфурул дє ап'ус'
 Карє кх с'бра не чер' с'арат'ь
 Шї кжид л'учєшє, ат'уичї ш'їд'ат'ь
 Зїчє: адїо, шїєрє, с'адєс!

Асфєл и'б'дєжд'ь 'мї ч'б' мжїт'жїоас'ь
 Чє к'ї ал мє'ї тицєр 'мї р'єс'єрї,

Атуичі апусє кжид сє-іві
 Ти амб інімб дєрєроась.

Тицєр! чєрєскул мєй сєрафін!
 ?Чє 'мі фусє оарє а га івірє,
 Флоарє саї умбрє, віс, ивлучірє.
 Ах! ісвор вєчинк дє лунг сєсєтні!

Діи чєр аїчб аї фост оразь?
 Кє вр' осоліє аї фост пориїт?
 (Ка 'итр'ал мєй сєфлєт чєл аморцїт
 С'адучі кєлдурє?) саї кє вр'опазь?

Служба'цї тиграбь 'ці о тмпліиєї,
 Ш'тмі даї овєчинїкє сєрєтарє;
 'Цї идрєптєзі сворє фєр' ащєптєрє
 Шї нар ла посту'цї дрєпт тє опрєцї.

.

Іагь нє соро, іагь нє дорєл
 Омєл, шї соарта лїї чє'итжліїм;

Фолоска есте сѣ не кѣм
Времѣ сѣ трѣкѣ, сѣ стѣ амору.

Ах ші трек тоате, и' ащент ші свор,
Ла вжитурѣ фруиза чѣ фугѣтоаре,
И маре уида чѣ пажигѣтоаре,
Омал ла моарте маї грѣитор.

Времѣ грѣеше, ے кѣлѣтоаре;
П'але ےї аринѣ грѣим ші иої
Ла Тоамна віці иліиѣ и невої,
Ла вѣтржице тремурѣтоаре.

Дар иої невоѣ шім сѣ 'илеснім:
Уиде ے паче ну ے дѣраре,
Драгостѣ 'и сіие ے мжигѣре:
Сосѣскѣ чѣска, иої не гѣтім.

Central University Library

И. АИЛЕА

Central University Library lasi

ЕЛЕЦІЕ II

Драцель малеумбрэ

Ведерѣ воастрѣ мѣ'исхфлеще,
Умре мулт скумпе че мѣ кѣтаці,
Ші ал міеѣ сѣхфлет се-лініщѣ
Кжид тиіітеі вѣ'арѣтаці.
Кжт ѣ де дулче а воастрѣ івіре,
Ла чел ч'ашѣнтѣ ти амѣіре
Л' ал іѣджді віклѣи зімѣт!
Фачѣці адѣсѣ сѣ-стрекоаре
А воастре кінхрі ші мѣ'ифѣшоаре
Кѣ вѣлѣ иопці чел лініщіт.

Мі аці дат фіїица ш'тигрѣг'а-фіре,
 Пьрииді, че'и мієжа зілі аці аппус:
 Д'атжтѣ киурі, лугѣ мжхиіре
 Ал мієѣ тріст сѣффлет жалі сѣппус,
 Вої ушхраці'а, хмѣре'идрѣците,
 Вої діи лѣкашурі иєлькѣите
 Пь ферічіре о'идемиаці;
 П'астѣ стрѣиѣ фачеці сѣвіє
 Иєкѣиоскутѣ мулат маї мулат міє;
 Вѣ рог д'аколо о'идрентаці.

Ліиа та мжѣ мѣ ушхрѣзѣ,
 Тжѣврѣ маїкѣ, ш'тисѣффлєцєск,
 Сьрѣтѣтхрѣці мѣ тивіазѣ,
 Ші діи одіхѣ'ці мѣ тмѣртѣшєск
 Асѣпрѣ'мі окіі тѣі ацінтѣзѣ,
 Ілііі де'кѣре иѣлѣрѣмѣзѣ;
 Прєстє'дхрєре тѣаї сѣріт!
 Блѣид єї рѣварсѣ разѣ чєрѣскѣ;
 Ах! п'амѣ ієіиѣ єї чітѣскѣ,
 Фокѣл єї вазѣ чєл'аммѣлдіт.

Зімбіре пліиѣ де мжиѣере,
 Кхт еде дхлче кжид те івещі!
 А фі де тїне кѣ апроієра,
 Есте віаца че дѣруещі
 Ах! аурітѣцї пѣр фжлфѣєре,
 М'атїице, видаї мѣ рѣкореще,
 Каде п'овразї'мї чеї тифокацї;
 Шї амѣ плоае де дѣкрѣмаре,
 Пѣ ел се-варсѣ ку'вілшугаре
 Ах! чїне'мї шерца окї 'ммуацї? . . .

Ал меѣ пѣріите, ах че івіре!
 Сѣвѣ вѣз нарѣшї еѣ тисоціцї!
 А воастре пасхурї прїи че сімцїре
 Иу седеспартє? ах! вої квіцї?
 ?Шї фєріцїре оаре се-поате
 Фѣрѣ жвіре че 'иалцѣ тоате
 Кхте де джиса се'ивреднїчєск?
 Думїєзѣ оаре? че есте 'и сіне.
 Драгостє, Пачє, Марадє віне!
 ?Ш' 'ичїне оаре дрепцї трѣбєск.

Триста та вузб' вре о жмвире
 Саѣ букуріє п'акуиоскут
 Ти кжтб време ти деспврціре
 Аспрімб соартеї круд в'аціхут.
 Весель цї фаца акум жмвеще;
 Драгостб, пачб о'мсуфлеще;
 Вьлу мжхиірі 'лаї ефжшіат!
 Ожумбтате ліпсб дїи тіше
 Ш' титрєт кб их єпї сїмцбї ти сїне
 Стреїи, дар' натб те аї тмвкат!

Ти ачб лхнб титрієтбчхнє;
 Ти ачб време де тжигхїт,
 Песте дурєре, амбрбчхнє,
 ?Их кумва оарє цї ам грбмвдїт!
 А!!! о'игріжіре ку вої урмбзб!
 Жміре, Паче вб тидрєпбзб,
 Тицєр д'апроанє стрєжхїтор!
 Окхл де татб их с'амблеще,
 Ах! ал мєѣ сжицє вб тисоцеще!

Бірділ! (*) ту скымпе, фіѣ, ш'ал меѣ дор!

Тѣ арчикъ 'и браце'мї, стржис те ліцєнє!

Ші лумїѣзв'мї сжиѣ чел стїис;

Дв'мї сврхтарє че вблємєнє

Іиїма'мї арєб че 'мї аї апрїис.

Амєлє пасєрї иєкредїицєтє

Дє сарчїи'анїлор грезїатє

Дє ал тѣѣ рѣзїм ту лє аї лїнєїт:

Іѣрїицї'мї дарѣ повѣцєнє,

Дуї ла лумїа че иѣ сфїицєнє,

Фїї лор товарош иєдєслїїт.

Їмвєрє мулт драцє! ... ах пудїи стацї!

Вєнїцї адєсѣ, мѣ черчєтєцї:

Чѣсѣл тмї єстє иєкуиоскѣт;

Пѣ лжигѣ мїнє дєс вѣ афлєцї,

Кжид м'онѣ дєсфачє дє ачєст лѣт,

Тї брацѣл вострѣ сѣ мѣ лѣцї.

(*) Иѣмєлє фїзїлѣї

Вопрос! (*) Те же самые, что и в предыдущем.

Те же самые, что и в предыдущем.

Те же самые, что и в предыдущем.

Те же самые, что и в предыдущем.

Те же самые, что и в предыдущем.

Те же самые, что и в предыдущем.

Те же самые, что и в предыдущем.

Те же самые, что и в предыдущем.

Те же самые, что и в предыдущем.

Те же самые, что и в предыдущем.

Те же самые, что и в предыдущем.

Те же самые, что и в предыдущем.

Те же самые, что и в предыдущем.

Те же самые, что и в предыдущем.

Те же самые, что и в предыдущем.

Те же самые, что и в предыдущем.

Те же самые, что и в предыдущем.

Те же самые, что и в предыдущем.

(*) Те же самые, что и в предыдущем.

КжитарѢ дімієці

КжитарѢ дімієці,
Діи бузі невіюватє,
? Куї алтї се-кувіє,
Путєриче Пвріите,
Де кжт ціє а да.

Тх єщї стѣпжи а тоатє;
Тх єщї прѢ буиуа татѢ:
Ата путєре сфжитѢ
Фѣптєра ціє'итрѣтѢ,
Иє цієє шї прє иої.

Пийімъ, 'и тот омул
 Тх аї сьдіт дрептанъ,
 Уиірѣ ші фрѣціа,
 Тх коиціида ськумпѣ,
 Тх бѣи д'авем иѣ аї дат.

П'ачесте садурї сфїнте,
 Рѣкорїтоаре плоае
 Де адевр сь піче,
 Сь крѣскѣ, сьдѣ родул,
 Сь фїм прѣ фєріци.

Пидрентѣторул лѣмі,
 Тх аї слваїт нороаде,
 Лѣаї дат тх лїї прѣ сфїнте
 Чє цїи ачесте садурї;
 Слывѣце ші прїної.

П'ачесте лїї прѣдренте
 Орї чє нороаде калкѣ,

Саї карє нѣ ле щє,

Каде, рѣи рѣмжє,

Се-фачє нещїт.

Дїм слава стрѣмошаскѣ

Де ам кѣзут, не'малцѣ,

Де ам уїтат хїрѣ

Чєї хїтрѣ 'итрѣ тоатє

Акум не фѣ хїцї:

Сѣ щїм к'авем дрептатє,

Сѣ щїм чє, чїмє сжитєм,

Ш'апа сѣ нѣ сє уїтє

О нїцїє слѣвїтѣ

Ч'ам фост, шї ч'ам фї мої.

Ку тоцї дѣрѣ цїє

Кхїтѣм кхїтарє нѣов;

Ѧ флактѣра хїрі

Ѧштїндем мѣїї ла тїмє,

Рѣтѣм сѣ не'исопєтї.

Не лумиїѣзѣ мїнтѣ
 Сѣ те кумоашем, Буне,
 Сѣ шїм кѣ не ерї татѣ,
 Сѣ те кжитѣм маї бїне.

Ш'ша сѣ не'мїкѣм,

Ф А Б Ъ Л Ъ

Корбул Шї Вуапѣ

Жупжиул корѣ кжшїгасѣ

Дїи негоцул ч'анукасѣ

Ўи буи кїліпїр декаш,

Шї кулджисѣ 'и чок седусѣ

П'уи коначїѣ уїде се-пусѣ

(Ка омхл л'ал сѣѣ сѣлаш).

Вуапѣ ка ожупжиѣсѣ

Итїїї кѣ кам рар стѣ п'акасѣ,

Шї ешїсѣ ла прїмбларѣ,

Дар буїхл мїрос че арѣ

Иумаї декжт о'идрентѣ

Субт копачнѣ, ші 'и сус кѣтѣ.

Жупжиге корѣ, плѣкѣчиге!

О Доамиге, че фрумусеце!

Че пасере, че мѣихиге!

Че драг де пѣиге мѣреце!

Дар и'аре глас, че пѣкат!

Корѣхл иигѣмфат иигеце,

Де чѣдѣ иуї веиї биге

Ка Вѣлпѣ сѣ'л сокотѣскѣ

Де мѣт, ші сѣ'л повестѣскѣ

Ие дестоїиїк ла кжитат.

Лѣици гѣтѣл, кѣскѣ чокѣл

Ші 'иченѣ акроїкѣї:

Кашѣл кѣзжид, Вѣлпѣ 'чі,

Кжитѣрецул пѣци жокѣл.

—Жупжиге Корѣ, пѣ кѣм сѣ веде,

Мѣиге измаї тѣї лѣисеце,

Ші фѣ биге де мѣ креде,

Ші 'ивацѣ, та фолосеце.

Кѣ дѣи времѣ де дѣмѣлат

Дѣи пѣига челор ч'аскѣлат

Лѣигѣшѣторїї трѣскѣ.

СОИЕТ І

ла Аи́л 1830

Съ не дескізъ Іаи се-гѣтеце
 О вѣтоаре уиде іитрѣмъ,
 Ші паче, дрептурі сѣ'итѣмпіиѣмъ
 Маі діи аїте ел не вестеце.

Ѧи фѣца Порці уид' ашентѣмъ
 Иѣдеждѣ дѣлче ла тоцї зжмвеще;
 Влохѣ иѣоѣ иі се-зѣреще
 Де ачі времѣ сѣиѣмѣрѣмъ.

Аи рѣѣ діиурмѣ трекутѣл фіе,
 Релелѣ тоате куджисѣл цїе;
 Рѣстрїѣ трѣкѣ, с'ошѣмїиѣс;

Уиірѣ чїистѣ Ѧи Румѣиї крѣскѣ
 Дрѣпта реформѣ Ѧивечї трѣнасѣл...
 Кеїлѣ суиѣ... тот с'а дескіе.

Ф С О И Е Т II

Иимѣ ші сѣффлет, сімціре 'ицерѣскѣ!
 Ч'апродѣс пѣмжитѣл ка сѣ доведѣскѣ
 Легѣтѣра каре ку черѣ 'а уиеще;
 Иевіовѣція кжид виевоеще

Ла оамейі блжидецѣї сѣ мѣртѣрісѣскѣ,
 Атѣицї сѣ-мпрѣмѣтѣ фаца та черѣскѣ.
 Разѣ де містерѣрї че блжид стрѣлѣуеще
 Ти сѣицї алабѣстру че 'иокї'цї домиеще,

?Поате ферічирѣ маї дѣлче сѣ фїе
 ! Шї де кжт фїица'цї че иѣдеждѣ 'мвїе,
 ! Шї кжид 'мвїазѣ, лїи мжигжїтор,

?Кжт кѣутѣтѣра'цї алт че ва маї арѣ.
 Тѣ аомейірі ш'а сѣксѣлѣї флѣарѣ!

?Дече нѣ петрече ш'ам... лѣк цѣмѣторѣ

Е П І Т А Ф

Ла о т ж и в р ь м у м ь

І ж и в р ь м у м ь , ш і д е д о р п л и в ,
 А ч і т и б р а ц е ' м і к њ и м е і д о і ф іі
 П р и і з м б р а м о р ц і з б р е с к л у м и в
 А с к а н с ь о к і л о р ч е л о р в іі .

Д а к а є щ і м у м ь , с о р т р е к њ т о а р е ,
 Т р і с т а м њ с о а р т њ ц і і п р е ц і і .
 Ё т ж и д а ' ц і і ш і м њ ш ' а р з њ т о a р e .
 Ш і т е ш ' а п л ж и ц е ш ' а ф а р і ч і .

А х ч е п о в а р ь ! . . . д а р а м с к њ п а т !
 В і с ф у р ь т о а т е . . . м ' а м д е ш е п т а г !

О Д Ъ
Ла Кампанія Рхеѣскъ

Дѣла 1829

B C U I A S

Крѹчѣ нарѣші лѹміѣзѣ
Певекѣл сѣѹ, драг пѣмжит;
Самілуна се-иѣрѹитѣзѣ
Апроана д'ал сѣѹ мормжит.
Крѣщѣл нарѣші трѣвѣ
Ти локѹл чѣл пѣрѣтѣск;
Ісмаіл фрѣкос грѣвѣ
Ти пѣстѣл Арѣвѣск.
Трѣста мороадѣ шѣ умілітѣ,
Авоастрѣ дрѣпѣрѣ дѣ анѣ рѣпѣтѣ
Алѹма нарѣші лѣ довѣждѣцѣ!

Еї маї мѹлѣт нѹ сѣит ти вѣдѣ!...

Дар сѣицѣлѣлѣр вѣрѣат

Д'алор слави прѣмрѣць
 Швмжигла 'ла тмудат;
 Ченуша-ле мученискѣ
 П'асте локурї о аї дат;
 Дар слава с'о мощи скѣ
 Русїї о аї лѣсат;
 Атѣта есте тоатѣ аверѣ
 Чл лас' вігежі, шї мжигжерѣ
 Че ти віацѣ тшї добжидеск.

III

Емѣ, вѣрфурїлѣ 'шї смерещѣ
 Че трупашѣ атїнг ла порї,
 Ш'аскулѣ, се-хмілещѣ
 Ла аї сѣї порхичіторї.
 Орї че ставїлѣ 'ичетѣзѣ,
 Козстелѣ і се-десїи;
 Домїглѣ зче 'наїнтѣзѣ,
 Алѣшїї ти хрмѣ віи:
 Фрїкѣ, кутремур, пѣстїѣ, гроазѣ,
 Врѣжмашї, ти четелѣ воастрѣ казѣ,
 Арме шї гаверї фуцінд лѣсаци.

Сжицелє єа повесѣкъ
 Че ти поалей с'а вѣрсат;
 Єа чєє мартур' ал вѣтежі
 Ти кар' єрої стжид' аї Русіи
 МоартѢ лє кампурї, ржнє 'ифруита.

VI

Еуфрат вѣрежил рѣкоаре
 Ти сжиул чел остєиїт,
 Спзиїє а стрѣмошілор старє
 Траул лор чел фєрічіт:
 Акум уидаїї крістѣлатѢ
 Де ісєжидє ва лучї,
 Пє єа гжидірѢ 'джикатѢ,
 Ти вєчї астѢ ва чїті:
 „Ачі вѣтежі стжид сє-бѣтурѢ,
 „Ачі к'омжив кручѢ цїиурѢ,
 „Шї кѣ алта дрєнтурїлє омєицїї.”

VII

ПоитѢл прївїтор дє фацѢ
 Иєичєтат сє-ва мїра

Де лупта чѣ идрѣзиѣць
 Че Меркур (') шіу ада.
 Кажмійле і спумегаѣ
 Тот д'аѣна вор-вѣсті,
 Лхчій ші итѣржтатѣ
 Хотѣржрѣ і ва мѣрі:
 „Сосѣскѣ моартѣ, трѣснетѣл своарѣ;
 „Віе врѣжмашѣл, тѣне, довоарѣ,
 „Кѣ армеле 'и мжив лас' сѣ перім.

VIII

О Арміе Крепійѣскѣ
 Оаре-кжид с'а рждікат
 Солімѣл сѣ мжитѣнскѣ
 Де жуѣл чѣл сжицѣрат;
 Акѣм армеле Русіі
 Ка кривѣцѣл ивѣвліид,
 Ти сжигріле Тѣрчіі
 Віигѣтоаре сѣ-апріид.
 Пѣ крѣпій чѣре сѣ словозѣскѣ

(') Уи Брік

Неоменірѣ съ о смерѣскѣ
Иѣмърі! даїї прецуластор ісѣжизі.

IX

Сжицѣратѣ ту Гречіе,
Румжійе че слѣвѣск,
Фивѣрѣтатѣ Серіе,
Де вої еѣ мѣ 'исѣфлѣдѣск!
Чѣтѣцї шї темплѣхрї зїдїте
Д'аї воцрї стрѣмощї вѣстїцї
Д'аї лѣї Алах фїї рѣнїте
?Прїи чїиѣ лѣдовжидїцї
А лѣ лор турѣхрї акум вѣстѣскѣ,
Де ѣидѣ Луна сѣсѣ-трѣсѣскѣ,
Кжид Кручѣ 'и локу ї с'а ардікат.

X

Порцілѣ чѣлѣ 'икѣнїте

Алѣ Боспорѣлѣ сѣи:

Ѣи глас дѣла мїаза иоанте

Р'єсуй, ш' аї се-супуй.
 Ст'єгуріле зид'тоаре
 Ал'є Еуропі акум свор
 Словоде, ф'шіїтоаре
 Деспік зиди, се-стрекор:
 Ш'адук ку сїне вечнікул нуме
 Ші аса слав' че своар' 'и луме
 А пр'є віт'єзул'ї Р'єс Моіарх.

IX

Пач'є де арм'є арз'тоаре,
 Родул каре бреше 'и чер,
 Се-івеше зжм'їтоаре,
 Иєвої дінаїтеї пієр:
 Ф'їчеле єї пр'є н'єїте
 Лініц'є, Одїхиа віи
 Дуїл'є джиса тисоцїте
 Ку траул богат ші ліи.
 Ку кої р'єм'є, на не 'исоц'єск'є
 Г'єсте тіранї, єї моц'єн'єск'є
 С'єцїур'ї, р'єсбон'є че 'а вечї дор'єск'є

BIBLIOTECĂ
UNIVERSITĂȚII IAȘI

Ad.	F.	I.
92.547		

Phosph. m. 1/2 centur.
Cetivipia m. 1/2 centur.
A. m. 1/2 centur.
Cetivipia m. 1/2 centur.

B C U / A S

Central University Library lasi



B C U / A S /

Central University Library / as /



3. Feb. 1948

1000 li

B C U / A S /

Central University Library / ASI

B C U / A S I

Central University Library

